

# Inhalt

## Aus der Morbus-Bechterew-Forschung

- 5 **Biomechanik der Kreuzdarmbeingelenke**  
Gilbert Versier
- 9 **Diagnostik und Verlaufsvorhersage bei der Spondylitis ankylosans in den Rheumatologiezeitschriften des Jahres 2010**  
Martin Rudwaleit
- 12 **Wer entdeckte die Blutsenkungsgeschwindigkeit als Entzündungsmaß?**  
Andrzej Grzybowski, Jaroslaw J. Sak
- 14 **Rettet den Arzt vor dem Mediziner! Bericht vom Rheumatologenkongress 2011 in München**  
Ernst Feldtkeller
- 19 **Wirbelsäulenchirurgie beim Morbus Bechterew**  
Bina Liekens
- 27 **Geschlechtsbedingte Unterschiede im Frühstadium einer axialen Spondyloarthritis**  
Gleb Slobodin, Iris Reyhan, Nina Avshovich u. a.
- 29 **Osteopathie bei Morbus Bechterew**  
Pascale Huguenin-dit-Lenoir
- 33 **Psychische Einflüsse auf den Krankheitsverlauf der Spondylitis ankylosans**  
Interview mit Perry M. Nicassio
- 35 **Nahrungsmittel-Steckbrief „Zimt“**  
Gudrun Lind-Albrecht

## Erfahrungsbericht

- 36 **Dass ich relativ gerade versteift bin, verdanke ich der regelmäßigen Bewegungstherapie**  
Konrad Mettauert

## Rechtliche Hinweise

- 37 **Interessante Urteile**  
Meike Schoeler

## Morbus-Bechterew-Literatur

- 39 **Die DVMB-Schriftenreihe und weitere Literaturangebote der DVMB**

## Aus dem Bundesverband

- 42 **Beitritts-Erklärung**
- 43 **Medienpreis der DVMB**  
Ludwig Hammel
- 44 **Der RheumaPreis 2011**  
Ludwig Hammel
- 45 **Die Deutsche Morbus-Bechterew-Stiftung geht in das dritte Jahr**  
Franz Gadenz
- 46 **„Morbus Bechterew – Basiswissen“: Seminar in Oberhof**  
Bettina Thieme
- 47 **Telefonprechstunde zum Morbus Bechterew**
- 47 **Einladung zum Wochenendseminar „Morbus Bechterew – Basiswissen“**
- 54 **Telefonische Abend-Sprechstunde der DVMB-Geschäftsstelle**
- 54 **Telefonische Vorstands-Sprechstunde**
- 54 **Aus der Arbeit der Vorstandschaft**

## Leser schreiben uns . . .

- 48 **Zum Stil und Inhalt des MBJ**  
Guido Ruckert
- 48 **Freifahrt für Behinderte bei der Bahn**  
Helga Mundzinger (mit Antwort der Redaktion)
- 48 **NSAR bei Morbus Bechterew und Colitis ulcerosa**  
(mit Antwort von Prof. Rudwaleit)
- 49 **Nächtliches Schwitzen**  
Werner Motschenbach  
(mit Kommentar von Prof. Rudwaleit)
- 49 **Chlorophyll als Nahrungsergänzungsmittel**  
Sylvia Zöllner (mit Kommentar von Dr. Lind-Albrecht)
- 50 **Unsere Landesverbände**
- 51 **Unsere örtlichen Gruppen**
- 54 **DVMB-Veranstaltungskalender**

**Bild auf der Titelseite:**

... im Winter ist Schneeschuhwandern angesagt.  
siehe MBJ 124 vom März 2011, Seite 26

## Impressum:

Das Morbus-Bechterew-Journal (bis Juni 2003 „Bechterew-Brief“) erscheint vierteljährlich im März, Juni, September und Dezember. ISSN 1861-2105.  
Kein Teil dieser Zeitschrift darf ohne schriftliche Genehmigung des Herausgebers reproduziert oder in eine von Datenverarbeitungseinrichtungen verwendbare Form oder Sprache übertragen oder übersetzt werden. Dies gilt auch für Vervielfältigungen aus dem Internet. Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen. Für unverlangt eingesandte Berichte wird keine Haftung übernommen. Die Redaktion behält sich vor, Kürzungen vorzunehmen. Für den Inhalt der Anzeigen ist ausschließlich der jeweilige Inserent verantwortlich. Der Abdruck werblicher Informationen bedeutet in keinem Fall eine Empfehlung des Herausgebers. Für den Inhalt landesverbandsspezifischer Einhefter ist der jeweilige Landesverband verantwortlich.

## Herausgeber und Redaktionsanschrift:

Deutsche Vereinigung Morbus Bechterew e.V. (DVMB),  
Metzgergasse 16, 97421 Schweinfurt  
eMail: [Redaktion@bechterew.de](mailto:Redaktion@bechterew.de)

Für DVMB-Mitglieder ist der Bezugspreis im Mitgliedsbeitrag enthalten.

## Redaktion:

**Prof. Dr. rer. nat. Ernst Feldtkeller,**  
**Ludwig Hammel,**  
**Dr. med. Gudrun Lind-Albrecht,**  
**Dr. rer. nat. Eckhard Pfeiffer**

## Redaktionsschluss

für die Ausgabe Nr. 128: **Donnerstag 5. Januar 2012**

## Druck:

Holl-Druck GmbH, 97457 Hofheim/Ufr.

Leserkontakte: 50.000